

PARITAIR SUBCOMITE VOOR HET KOETSWERK

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LA CARROSSERIE

Collectieve arbeidsovereenkomst van 4 maart 2008

Convention collective de travail du 4 mars 2008

UURLONEN

SALAIRES HORAIRES

In uitvoering van artikel 3 van het nationaal akkoord 2007-2008 van 24 mei 2007.

En exécution de l'article 3 de l'accord national 2007-2008 du 24 mai 2007.

HOOFDSTUK I. - Toepassingsgebied.

CHAPITRE Ier. - Champ d'application.

Artikel 1.

Article 1.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers, arbeiders en arbeidsters van de **ondernemingen** die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het koetswerk.

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs, aux ouvriers et aux ouvrières des entreprises ressortissant à la Sous-commission paritaire pour la carrosserie.

Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst, wordt onder "arbeiders" verstaan: de **man-**nelijke en vrouwelijke werklieden.

Pour l'application de la présente convention collective de travail, on entend par "ouvriers": les ouvriers ou les ouvrières.

HOOFDSTUK II. - Lonen.

CHAPITRE II. - Salaires.

1. MEERDERJARIGE ARBEIDERS.

1. OUVRIERS MAJEURS.

Art. 2. - Loonsverhogingen.

Art. 2. - Augmentations salariales.

De **minimumuurlonen** en de effectief betaalde uurlonen worden **als volgt** verhoogd:

Les salaires horaires minimums et les salaires horaires effectivement payés sont augmentés comme suit :

- op 1 oktober 2007 met 0,7 **pct.**
- op 1 oktober 2008 met 5pct. **verminderd** met:
 - de **reële** index op 1 februari 2007
 - de loonsverhoging van 0,7 **pct.** op 1 oktober 2007
- de reële index op 1 februari 2008

- le 1^{er} octobre 2007 de 0,7 **p.c.** ;
- le 1^{er} octobre 2008 de 5 p.c. diminué de :
 - l'index réel au 1^{er} février 2007
 - l'augmentation salariale de 0,7 p.c. au 1^{er} octobre 2007
- l'index réel au 1^{er} février 2008.

Indien dit **saldo** op 1 februari 2008 negatief is, wordt er geen loonsverhoging toegepast.

Si ce solde du 1^{er} février 2008 est négatif, il n'y aura pas d'augmentation salariale.

Art. 3.

De **minimumuurlonen worden als volgt** vastgesteld:

Art. 3.

Les salaires horaires minimums sont fixés comme suit:

CATÉGORIES CATEGORIEËN		Tension Spanning	38h/semaine 38u/week 01/02/2007 €
A.1.	Hulpwerkman Manoeuvre	100	10,09
A.2.	Hulpwerkman (6 maanden anciënniteit in de onderneming) Manoeuvre (6 mois d'ancienneté d'entreprise)	105	10,59
B.1.	Geoefende Hulpwerkman Manoeuvre Spécialisé	111,5	11,25
B.2.	Geoefende Hulpwerkman (6 maanden anciënniteit in de categorie "geoefende hulpwerkman") Manoeuvre Spécialisé (6 mois d'ancienneté dans la catégorie "manoeuvre spécialisé")	116,5	11,75
C.	Geschoolde 2° Klasse Qualifié 2° Classe	122,5	12,36
D.	Geschoolde 1° Klasse Qualifié 1° Classe	130	13,12
E.	Buiten categorie Hors catégorie	140	14,13

2. MINDERJARIGE ARBEIDERS.

Art. 4.

Gelet op de opleidingsperiode van toepassing op jonge arbeiders en op het vergemakkelijken van de integratie van jongeren op de **arbeidsmarkt**, is op de bedragen **vermeld** in de artikelen 2 en 3 het voor de **minderjarige arbeiders** bepaald stelsel van degressiviteit van toepassing, **overeenkomstig** de bepalingen van de collectieve arbeidsovereenkomst **betreffende de loonvorming van 8 juli 2003**.

3. KOPPELING VAN DE LONEN AAN HET INDEXCIJFER VAN DE CONSUMTIEPRIJZEN.

Art. 5.

De minimumuurlonen en de werkelijk betaalde lonen van toepassing op 1 februari 2007 **stemmen** overeen met de indexaanpassing van 1 februari 2007 op basis van het referentie-indexcijfer (januari 2007) 104,68. Zij **schommelen** overeenkomstig de bepalingen van de collectieve arbeidsovereenkomst betreffende de loonvorming van 8 juli 2003 en de in voege zijnde wettelijke bepalingen.

2. OUVRIERS MINEURS.

Art. 4.

Vue que les jeunes ouvriers ont besoin d'une période de formation, et en vue de faciliter l'intégration des jeunes sur le marché du travail, les montants mentionnés aux articles 2 et 3 sont affectés de la dégressivité prévue pour les ouvriers mineurs d'âge, conformément aux dispositions de la convention collective de travail relative à la détermination du salaire du 8 juillet 2003.

3. LIAISON DES SALAIRES A L'INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION.

Art. 5.

Les salaires horaires minimums et les salaires effectifs en vigueur au 1^{er} février 2007 correspondent à l'adaptation à l'index du 1^{er} février 2007 sur base de l'indice de référence 104,68 (janvier 2007). Ils varient conformément aux dispositions de la convention collective de travail relative à la détermination du salaire du 8 juillet 2003 et aux dispositions légales en vigueur.

HOOFDSTUK III. - Geldigheid.

Art. 6.

Deze collectieve **arbeidsovereenkomst** vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst inzake uurlonen van 21 juni **2007**, gesloten in **het** Paritair Subcomité voor het koetswerk, geregistreerd op 6 augustus 2007 onder het nummer **84.166/CO/149.02**.

Art. 7.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2007 en wordt gesloten voor onbepaalde duur.

Zij kan **door één** van de partijen worden opgezegd **mits** een opzegging van drie **maanden** wordt betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de Voorzitter van het Paritair Subcomité voor het koetswerk.

CHAPITRE III. - Validité.

Art. 6.

La présente convention collective de travail remplace la convention collective de travail relative aux salaires horaires du 21 juin 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour la carrosserie, enregistrée le 6 août 2007 sous le numéro **84.166/CO/149.02**.

Art. 7.

La présente convention collective de travail produit ses effets le **1^{er}** janvier 2007 et est conclue pour une durée indéterminée.

Elle peut être dénoncée par l'une des parties moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au Président de la Sous-commission paritaire pour la carrosserie.